



560/18/2013/EO



**Kooperativa**

VIENNA INSURANCE GROUP

Úsek pojištění hospodářských rizik

**Dodatek č. 18  
k pojistné smlouvě č. 3000176923 ze dne 01.01.2004**

sjednané mezi smluvními stranami:

**Kooperativa pojišťovna, a.s., Vienna Insurance Group**  
se sídlem Praha 8, Pobřežní 665/21, PSČ 186 00, Česká republika  
IČ: 471 16 617

zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, sp. zn. B 1897  
(dále jen „**pojistitel**“),

zastoupený na základě zmocnění níže podepsanými osobami.

Pracoviště: Kooperativa pojišťovna, a.s., Vienna Insurance Group, Agentura střední Čechy, Celetná 590/25, Praha 1,  
PSČ 110 00, tel.: 956 426 024, fax: 222 314 504.

a

**Statutární město Mladá Boleslav**  
se sídlem Mladá Boleslav I, Komenského nám. 61, PSČ 293 01, Česká republika  
IČ: 002 38 295

(dále jen „**pojistník**“),

jehož jménem jedná MUDr. Raduan Nwelati, primátor Statutárního města Mladá Boleslav.

Korespondenční adresa pojistníka je totožná s adresou sídla pojistníka.

**Tento dodatek obsahuje úplné znění rozsahu pojištění dle pojistné smlouvy č. 3000176923 včetně všech předchozích dodatků a požadovaných změn ke dni 01.09.2013.**

Pojistná smlouva a tento dodatek k pojistné smlouvě byl sjednán prostřednictvím pojišťovacího makléře

**Ing. Jiří Mazač**

bydliště Bukovno, okres Mladá Boleslav, Bukovno 181, PSČ 293 01, Česká republika

IČ: 102 33 661

(dále jen „**pojišťovací makléř**“).

Korespondenční adresa pojišťovacího makléře:

**Ing. Jiří Mazač, Jana Palacha 1297, Mladá Boleslav, PSČ 293 01, Česká republika.**

## **Článek I.** **Úvodní ustanovení**

1. Pojistník sjednává pojistnou smlouvu a tento její dodatek ve svůj prospěch, tzn. je zároveň pojištěným.
2. K tomuto pojištění se vztahují: Všeobecné pojistné podmínky pro pojištění majetku a odpovědnosti, (dále jen „VPP“), Zvláštní pojistné podmínky, (dále jen „ZPP“), a Dodatkové pojistné podmínky, (dále jen „DPP“).

### **Všeobecné pojistné podmínky**

VPP P - 100/09 - pro pojištění majetku a odpovědnosti

### **Zvláštní pojistné podmínky**

ZPP P - 150/05 - pro živelní pojištění  
ZPP P - 200/05 - pro pojištění pro případ odcizení  
ZPP P - 250/05 - pro pojištění skla  
ZPP P - 320/05 - pro pojištění elektronických zařízení  
ZPP P - 600/05 - pro pojištění odpovědnosti za škodu

### **Dodatkové pojistné podmínky pro pojištění hospodářských rizik DPP P - 520/05**

#### **Živel**

DZ2 - Kouř - Rozšíření rozsahu pojištění (1201)  
DZ3 - Třesk - Rozšíření rozsahu pojištění (1201)

#### **Zabezpečení**

DOZ1 - Předepsané způsoby zabezpečení movitých věcí a zásob (netýká se cenností) - Upřesnění  
DOZ5 - Předepsané způsoby zabezpečení - Výklad pojmů

#### **Sklo**

DSK1 - Sklo - Reklamy, instalace - Rozšíření předmětu pojištění

#### **Pojištění odpovědnosti**

DODP3 - Cizí věci převzaté - Rozšíření rozsahu pojištění  
DODP4 - Cizí věci užívané - Rozšíření rozsahu pojištění  
DODP5 - Náklady zdravotní pojišťovny - Rozšíření rozsahu pojištění  
DODP8 - Regresy dávek nemocenského pojištění - Rozšíření rozsahu pojištění

#### **Obecné**

DOB1 - Elektronická rizika - Výluka  
DOB3 - Výklad pojmů pro účely pojistné smlouvy  
DOB5 - Tíha sněhu, námraza - Vymezení podmínek  
DOB7 - Definice jedné pojistné události pro pojistná nebezpečí povodeň, záplava, vichřice, krupobití

## **Článek II.** **Druhy a způsoby pojištění, předměty pojištění**

### **1. Obecná ujednání pro pojištění majetku**

- 1.1. Pojištění majetku se sjednává na novou cenu, není-li v dalších ustanoveních tohoto dodatku k pojistné smlouvě uvedeno jinak.
- 1.2. Pojištění majetku se sjednává pro jednu a každou pojistnou událost, není-li v dalších ustanoveních tohoto dodatku k pojistné smlouvě uvedeno jinak.
- 1.3. Pro pojištění majetku dle tohoto dodatku k pojistné smlouvě jsou místem pojištění všechna místa uvedená v Příloze č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě, není-li dále uvedeno jinak.

### **2. Přehled sjednaných pojištění**

Tímto dodatkem k pojistné smlouvě se s účinností od 01.09.2013 sjednává pojištění pro předměty pojištění v rozsahu a na místech pojištění uvedených v následujících tabulkách (ponecháno stejné číslování tabulek):

**2.1.1. Živelní pojištění**

<b>Místo pojištění:</b> dle Přílohy č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě					
<b>Rozsah pojištění:</b> „sružený živel“ (poj. nebezpečí „požár“; „povodeň“; „vichřice“; „sesuv“; „náraz“; „vodovod“) a poj. nebezpečí „kouř“; „třesk“					
<b>Pojištění se řídí:</b> VPP P-100/09, ZPP P-150/05 a DPP P-520/05 (doložkami DZ2, DZ3, DOB1, DOB3, DOB5, DOB7)					
Poř. číslo	Předmět pojištění	Agregovaná/celková/pojistná částka	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Pojištění se sjednává <sup>*) 1) 2) 9)</sup>	Maximální roční limit poj. plnění <sup>3)</sup>
1.	Soubor vlastních budov a staveb (včetně příslušenství)	3 149 300 000 Kč	5 000 Kč		nesjednává se
2.	Soubor ostatních vlastních věcí movitých, cizích věcí užívaných a vlastních věcí zvláštní hodnoty	---	5 000 Kč	<sup>2)</sup> na první riziko a dále viz Poznámky této tabulky	20 000 000 Kč
3.	Sanace zříceniny hradu v Michalovicích	4 815 785 Kč	5 000 Kč		nesjednává se
<b>Poznámky:</b> ad) 2. Výhradně pojištění věcí zvláštní hodnoty se v souladu s odst. (4), čl. VII., ZPP P-150/05 sjednává na obvyklou cenu. ad) 3. Jedná se o materiál a stavební práce vynaložené na obnovu zříceniny hradu v Michalovicích dle příslušných projektů na místě pojištění Michalovice, k.ú. Podlázky, pč.717, číslo p. 1530. <sup>*)</sup> - není-li uvedeno, platí ustanovení čl. II., odst. 1.1.					

**2.2.1. Pojištění pro případ odcizení**

<b>Místo pojištění:</b> dle Přílohy č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě					
<b>Rozsah pojištění:</b> poj. nebezpečí „odcizení“					
<b>Pojištění se řídí:</b> VPP P-100/09, ZPP P-200/05 a DPP P-520/05 (doložkami DOZ1, DOZ5, DOB1, DOB3)					
Poř. číslo	Předmět pojištění	Agregovaná/celková/pojistná částka	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Pojištění se sjednává <sup>*) 1) 2) 9)</sup>	Maximální roční limit poj. plnění <sup>3)</sup>
1.	Soubor vlastních budov a staveb (včetně příslušenství)	---	1 000 Kč	<sup>2)</sup> na první riziko	500 000 Kč
2.	Soubor ostatních vlastních věcí movitých, cizích věcí užívaných a vlastních věcí zvláštní hodnoty	---	1 000 Kč	<sup>2)</sup> na první riziko a dále viz Poznámky této tabulky	5 000 000 Kč
<b>Poznámky:</b> ad) 2. Výhradně pojištění věcí zvláštní hodnoty se v souladu s odst. (4), čl. VII., ZPP P-200/05 sjednává na obvyklou cenu. <sup>*)</sup> - není-li uvedeno, platí ustanovení čl. II., odst. 1.1.					

**2.3.1. Pojištění pro případ vandalismu**

<b>Místo pojištění:</b> dle Přílohy č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě					
<b>Rozsah pojištění:</b> poj. nebezpečí „vandalismus“					
<b>Pojištění se řídí:</b> VPP P-100/09, ZPP P-200/05 a DPP P-520/05 (doložkami DOB1, DOB3)					
Poř. číslo	Předmět pojištění	Agregovaná/celková/pojistná částka	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Pojištění se sjednává <sup>*) 1) 2) 9)</sup>	Maximální roční limit poj. plnění <sup>3)</sup>
1.	Soubor vlastních budov a staveb (včetně příslušenství)	---	1 000 Kč	<sup>2)</sup> na první riziko	500 000 Kč

2.	Soubor ostatních vlastních věcí movitých, cizích věcí užívaných a vlastních věcí zvláštní hodnoty	---	1 000 Kč	<sup>2)</sup> na první riziko a dále viz Poznámky této tabulky	<b>500 000 Kč</b>
----	---	-----	----------	--	-------------------

**Ujednání:**

Odchylně od ZPP P-200/05, Čl. V., odst. (1), písm. a) se ujednává, že se pojištění vztahuje i na škody způsobené malbami, nástřiky (např. spreji a barvami) nebo polepením předmětů pojištění uvedených pod poř. č. 1. a 2., této tabulky. Pojistné plnění je omezeno sublimitem pojistného plnění<sup>7)</sup> ve výši 200 000 Kč pro jednu a všechny pojistné události nastalé během jednoho pojistného roku, který se sjednává v rámci maximálního ročního limitu pojistného plnění<sup>3)</sup> sjednaného pro pojistné nebezpečí „vandalismus“ předmětů pojištění uvedených pod poř. č. 1. a 2. této tabulky. Pojištění se sjednává se spoluúčastí ve výši 1 000 Kč.

**Poznámky:**

ad) 2.

Výhradně pojištění věcí zvláštní hodnoty se v souladu s odst. (4), Čl. VII., ZPP P-200/05 sjednává na obvyklou cenu.

<sup>2)</sup> - není-li uvedeno, platí ustanovení Čl. II., odst. 1.1.

**2.4.1. Pojištění skla**

**Místo pojištění:** dle Přílohy č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě

**Rozsah pojištění:** poj. nebezpečí dle Čl. II., ZPP P-250/05

**Pojištění se řídí:** VPP P-100/09, ZPP P-250/05 a DPP P-520/05 (doložkami DSK1, DOB1, DOB3, DOB7)

Poř. číslo	Předmět pojištění	Agregovaná/celková/pojistná částka	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Pojištění se sjednává <sup>1) 2) 9)</sup>	Maximální roční limit poj. plnění <sup>3)</sup>
1.	Soubor vlastních i cizích skel rozšířený o doložku DSK1	---	1 000 Kč	<sup>2)</sup> na první riziko	<b>200 000 Kč</b>

**Poznámky:**

Odchylně ZPP P-250/05, Čl. VIII., odst. (1) se sklem rozumí i obyčejné sklo tloušťky menší než 5 mm.

<sup>2)</sup> - není-li uvedeno, platí ustanovení Čl. II., odst. 1.1.

**2.5.1. Pojištění odpovědnosti za škodu**

**Pojištění se řídí:** VPP P-100/09, ZPP P-600/05 a DPP P-520/05 (doložkami DODP3, DODP4, DODP5, DODP8, DOB1, DOB3)

Poř. číslo	Rozsah pojištění	Limit pojistného plnění <sup>6)</sup>	Sublimit pojistného plnění <sup>7)</sup>	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Územní platnost pojištění
1.	Obecná odpovědnost za škodu	<b>20 000 000 Kč</b>	---	3 %, min. 500 Kč	Česká republika
2.	Cizí věci převzaté dle doložky DODP3 a cizí věci užívané dle doložky DODP4	---	<b>800 000 Kč</b>	3 %, min. 500 Kč	Česká republika
3.	Náklady zdravotní pojišťovny dle doložky DODP5 a regresy dávek nemocenského pojištění dle doložky DODP8	---	<b>2 000 000 Kč</b>	3 %, min. 500 Kč	Česká republika

**Ujednání:**

Odchylně od Čl. II., odst. (2), ZPP P-600/05 je pojistitel povinen poskytnout pojistné plnění za předpokladu, který je uveden v Čl. II., odst. (3), ZPP P-600/05 s tím, že retroaktivním datem je 01.01.2004. Dále viz. Článek V. tohoto dodatku k pojistné smlouvě.

Pojištění regresů dávek nemocenského pojištění dle doložky DODP8 se sjednává s účinností od 01.01.2010.

**Poznámky:**

**2.6.1. Pojištění elektronických zařízení**

<b>Místo pojištění:</b> území České republiky					
<b>Rozsah pojištění:</b> poj. nebezpečí dle Čl. II., ZPP P-320/05					
<b>Pojištění se řídí:</b> VPP P-100/09, ZPP P-320/05 a DPP P-520/05 (doložkami DOZ1, DOZ5, DOB1, DOB3, DOB7)					
Poř. číslo	Předmět pojištění	Agregovaná/celková/pojistná částka	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Pojištění se sjednává <sup>*) 1) 2) 9)</sup>	Maximální roční limit poj. plnění <sup>3)</sup>
1.	Soubor vlastních zařízení	15 000 000 Kč	5 000 Kč		nesjednává se
<b>Ujednání:</b> Ujednává se, že u součástí MKDS, které jsou připevněny k budově nebo jsou její součástí, bude pro případ odcizení posuzováno zabezpečení ve smyslu odst. (5), Článku IX. ZPP P-200/05, tzn. bude nutné překonat konstrukční upevnění. U ostatních součástí systému musí být pojištěné věci zabezpečeny dle doložky DOZ1, DPP P-520/05. Pro účely pojištění elektroniky dle ZPP P-320/05 pro případ odcizení se odkaz na ZPP P-200/05 v DOZ1 nahrazuje odkazem na ZPP P-320/05. Dále se ujednává, že odchýlně od příslušného ustanovení odst. (7), Článku I., ZPP P-320/05 jsou předmětem pojištění zařízení starší pěti let avšak ne starší než 10 let.					
<b>Poznámky:</b> Jedná se o kamery MKDS Mladá Boleslav včetně elektronických a mechanických prvků, jež k němu náleží a dále zařízení potřebná k jeho funkci.					

\*) - není-li uvedeno, platí ustanovení Čl. II., odst. 1.1.

**2.6.2. Pojištění elektronických zařízení**

<b>Místo pojištění:</b> dle Přílohy č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě, není-li dále uvedeno jinak					
<b>Rozsah pojištění:</b> poj. nebezpečí dle Čl. II., ZPP P-320/05					
<b>Pojištění se řídí:</b> VPP P-100/09, ZPP P-320/05 a DPP P-520/05 (doložkami DOZ1, DOZ5, DOB1, DOB3, DOB7)					
Poř. číslo	Předmět pojištění	Agregovaná/celková/pojistná částka	Spoluúčast <sup>5)</sup>	Pojištění se sjednává <sup>*) 1) 2) 9)</sup>	Maximální roční limit poj. plnění <sup>3)</sup>
1.	Soubor vlastních zařízení včetně přenosných zařízení	---	5 000 Kč a dále viz. Ujednání	<sup>2)</sup> na první riziko	500 000 Kč
<b>Ujednání:</b> Odchylně od Čl. I., odst. (7), ZPP P-320/05 se ujednává, že předmětem pojištění jsou pouze zařízení, jejichž stáří nepřesáhlo v době vzniku škody deset let. V případě přenosných zařízení je místem pojištění, v souladu s odst. (2), Článku III., ZPP P-320/05, území České republiky. Pojištěné zařízení musí být zabezpečeno dle doložky DOZ1 a dále dle odst. (5), Čl. VIII., ZPP P-320/05. Pro účely pojištění elektroniky dle ZPP P-320/05 pro případ odcizení pojištěného zařízení, se odkaz na ZPP P-200/05 v doložce DOZ1 nahrazuje odkazem na ZPP P-320/05. Pojištění se dále řídí doložkou DOZ5. V plném rozsahu se ruší se znění odst. (6), Čl. VIII., ZPP P-320/05 a nahrazuje se následujícím textem: Bylo-li odcizeno přenosné zařízení z motorového vozidla, podílí se oprávněná osoba na pojistném plnění spoluúčastí ve výši 10 %.					
<b>Poznámky:</b>					

\*) - není-li uvedeno, platí ustanovení Čl. II., odst. 1.1.

1) časová cena je vyjádření pojistné hodnoty věci ve smyslu ustanovení čl. XVI. odst. 2. b) VPP P-100/09, obvyklá cena je vyjádření pojistné hodnoty věci ve smyslu ustanovení čl. XVI. odst. 2. c) VPP P-100/09, jiná cena je vyjádření pojistné hodnoty věci ve smyslu čl. V. Zvláštní ujednání této pojistné smlouvy,

2) první riziko je limit pojistného plnění ve smyslu ustanovení čl. XVIII. odst., 1 a). VPP P-100/09,

3) maximální limit pojistného plnění je limitem pro všechny pojistné události za jeden pojistný rok ve smyslu ustanovení čl. XVIII., odst. 3., VPP P-100/09,

4) limit pojistného plnění pro jednu a každou pojistnou událost,

5) odčtná spoluúčast v %, minimální odčtná spoluúčast v Kč, odčtná časová spoluúčast,

6) odchýlně od čl. VII. odst. (2) ZPP P-600/05 poskytne pojistitel na úhradu všech pojistných událostí vzniklých během jednoho pojistného roku pojistné plnění do výše limitu pojistného plnění,

- 7) sublimit pojistného plnění se sjednává v rámci limitu pojistného plnění a je horní hranicí pojistného plnění z jedné a ze všech pojistných událostí vzniklých během jednoho pojistného roku,  
 8) doba ručení - ve smyslu čl. XIII. odst. 4. ZPP P-400/10 - u pojištění přerušení provozu,  
 9) zlomkové pojištění se vztahuje pouze na uvedený podíl z pojistné částky ve smyslu čl. XVIII. VPP P-100/09,  
 10) limit pojistného plnění pro jednu pojistnou událost na vozidlo,  
 11) integrální franšíza se od plnění neodečítá, do její výše se však plnění neposkytuje; časová franšíza je časový úsek specifikovaný několika pracovními dny. Právo na pojistné plnění vzniká jen tehdy, je-li provoz zařízení přerušeno déle než po tento počet pracovních dnů. Pracovním dnem se rozumí časové období, kdy je zařízení běžně v provozu.

### 3. Pojistné plnění

- 3.1. Bez ohledu na jiná ujednání pojistné smlouvy je pojistné plnění ze všech druhů pojištění sjednaných pojistnou smlouvou a tímto jejím dodatkem, za všechny pojistné události způsobené povodní nebo záplavou („povodeň“), nastalé v průběhu jednoho pojistného roku, omezeno maximálním ročním limitem pojistného plnění ve výši **30 000 000 Kč**. V případě vzniku pojistné události na více místech pojištění se od celkové výše pojistného plnění za pojistnou událost odečítá pouze ta spoluúčast, která je nejvyšší ze všech spoluúčastí sjednaných a následně vypočtených pro jednotlivá místa pojištění postižená touto pojistnou událostí.
- 3.2. Bez ohledu na jiná ujednání pojistné smlouvy je pojistné plnění ze všech druhů pojištění sjednaných pojistnou smlouvou a tímto jejím dodatkem, za všechny pojistné události způsobené vichřicí nebo krupobitím („vichřice“), nastalé v průběhu jednoho pojistného roku, omezeno maximálním ročním limitem pojistného plnění ve výši **100 000 000 Kč**. V případě vzniku pojistné události na více místech pojištění se od celkové výše pojistného plnění za pojistnou událost odečítá pouze ta spoluúčast, která je nejvyšší ze všech spoluúčastí sjednaných a následně vypočtených pro jednotlivá místa pojištění postižená touto pojistnou událostí.
- 3.3. Bez ohledu na jiná ujednání pojistné smlouvy je pojistné plnění ze všech druhů pojištění sjednaných pojistnou smlouvou a tímto jejím dodatkem, za všechny pojistné události způsobené sesouváním půdy, zřícením skal nebo zemin, sesouváním nebo zřícením lavin, zemětřesením, a je-li pojištěnou věcí budova, též tíhou sněhu nebo námrazy („sesuv“), nastalé v průběhu jednoho pojistného roku, omezeno maximálním ročním limitem pojistného plnění ve výši **100 000 000 Kč**.
- 3.4. Pro pojištění majetku se stanovuje spoluúčast jmenovitě ke každému předmětu pojištění. V případě pojistné události na více předmětech pojištění současně na jednom místě pojištění z téže příčiny se při likvidaci pojistné události od celkového pojistného plnění za pojistnou událost odečítá pouze ta spoluúčast, která je nejvyšší ze všech spoluúčastí sjednaných (vypočtených) pro každý jednotlivý předmět pojištění postižený touto pojistnou událostí. (Netýká se pojištění přerušení nebo omezení provozu sjednaných dle ZPP P-400/10).

### Článek III.

#### Výše a způsob placení pojistného

Znění Článku III. pojistné smlouvy a jejích předchozích dodatků se upravuje následovně:

#### 1. Pojistné za jeden pojistný rok činí:

- |   |              |
|---|--------------|
| <b>1.1. Živelní pojištění (nemění se)</b>                 |              |
| Roční pojistné .....                                      | 754.118,- Kč |
| <b>1.2. Pojištění pro případ odcizení (nemění se)</b>     |              |
| Roční pojistné .....                                      | 29.100,- Kč  |
| <b>1.3. Pojištění pro případ vandalismu (nemění se)</b>   |              |
| Roční pojistné .....                                      | 10.000,- Kč  |
| <b>1.4. Pojištění skla (nemění se)</b>                    |              |
| Roční pojistné .....                                      | 7.600,- Kč   |
| <b>1.5. Pojištění elektronických zařízení (nemění se)</b> |              |
| Roční pojistné .....                                      | 86.500,- Kč  |

**1.6. Pojištění odpovědnosti za škodu (nemění se)**

Roční pojistné ..... 177.202,- Kč

**Roční pojistné za sjednané druhy pojištění činí celkem ..... 1.064.520,- Kč**

Po uplatnění obchodní slevy ve výši ..... 25 %

**Celkové roční pojistné činí ..... 798.390,- Kč****2. Pojistné je sjednáno jako běžné.**

Pojistné období je tříměsíční. Pojistné je v pojistných rocích splatné k datům a v částkách takto:

datum: **01.10.2013** částka: **199.597,- Kč****a dále v následujících pojistných rocích:**datum: **01.01.** částka: **199.597,- Kč**datum: **01.04.** částka: **199.597,- Kč**datum: **01.07.** částka: **199.597,- Kč**datum: **01.10.** částka: **199.597,- Kč****3. Pojistník je povinen uhradit pojistné v uvedené výši na účet pojistitele 330034-50050022/0800 vedený u České spořitelny, a.s., variabilní symbol: 3000176923.****4. Pojistné se považuje za zaplacené okamžikem připsání pojistného v plné výši na výše uvedený účet.****Článek IV.  
Hlášení škodných událostí**

Vznik škodné události je pojistník (pojištěný) povinen oznámit přímo nebo prostřednictvím zplnomocněného pojišťovacího makléře bez zbytečného odkladu na příslušném tiskopisu, dopisem, telefonem nebo faxem pojistiteli na adresu:

**Kooperativa pojišťovna, a.s., Vienna Insurance Group**

CENTRUM ZÁKAZNICKÉ PODPORY

Centrální podatelna

Brněnská 634,

664 42 Modřice

Tel.: 841 105 105

E-mail: [podatelna@koop.cz](mailto:podatelna@koop.cz)

fax: 547 212 602, 547 212 561

V případě, že byla škodná událost oznámena telefonem nebo faxem, je pojistník (pojištěný) povinen dodatečně bez zbytečného odkladu oznámit škodnou událost písemně. Hlášení škodné události se považuje za doručené v okamžiku, kdy je doručeno na předepsaném tiskopisu nebo dopisem podepsaným pojistníkem nebo pojištěným na adresu uvedenou výše.

**Článek V.  
Zvláštní ujednání****Celé znění Článku V. platné pojistné smlouvy a jejích předchozích dodatků se nemění, pouze se rekapituluje.**

Odchylně od písm. d), odst. (1), Čl. IX., VPP P-100/09 se ujednává, že pojistník a pojištěný jsou povinni oznámit pojistiteli změnu pojistné hodnoty pojištěné věci nebo souboru věcí, zvýšila-li se v době trvání pojištění alespoň o 20%, při nesplnění této povinnosti má pojistitel právo uplatnit podpojištění.

Odchylně od VPP P-100/09, ZPP P-150/05, ZPP P-200/05 a DPP P-520/05 budou pro účely tohoto dodatku k pojistné smlouvě za věci nemovitě, popř. za stavební součásti nebo příslušenství, považovány věci uvedené v Příloze č. 1 tohoto dodatku k pojistné smlouvě.

#### **Zvláštní ujednání vztahující se k živelnímu pojištění:**

1. Odchylně od písm. c), odst. (2), Čl. II., VPP P-150/05 se pojistné nebezpečí tíha sněhu nebo námrazy vztahuje i na poškození nebo zničení pojištěných věcí movitých.
2. Pro účely této pojistné smlouvy nebudou ustanovení uvedená pod písm. a) a b), doložky DZ1 DPP P-520/05 uplatňovány do maximálního ročního limitu plnění<sup>3)</sup> ve výši 2 000 000 Kč.
3. Odchylně od odst. (25), Čl. IX. ZPP P-150/05 se ujednává, že úderem blesku se rozumí také škoda vzniklá úderem blesku bez viditelných destruktivních účinků na věci nebo budově. Pojistitel poskytne plnění z jedné a ze všech pojistných událostí nastalých v průběhu jednoho pojistného roku do výše 500 000 Kč se spoluúčastí ve výši 5 000 Kč i v případě, že škoda na pojištěných věcech nastala z důvodu dočasných výkyvů napětí v elektrorozvodné nebo komunikační síti, k němuž došlo v důsledku působení blesku na tato vedení.
4. Ujednává se, že pojistitel poskytne plnění z jedné a ze všech pojistných událostí nastalých v průběhu jednoho pojistného roku do výše 500 000 Kč se spoluúčastí ve výši 5 000 Kč i v případě, že škoda na pojištěných věcech nastala v důsledku atmosférických srážek tj. působení srážkové vody, která do pojištěného prostoru prosákla nebo vnikla. Atmosférickými srážkami se rozumí pro účely toho pojištění prudký déšť, tající sněh nebo led. Pojištění se nevztahuje na škody způsobené v důsledku vniknutí srážkové vody do pojištěného prostoru nedostatečně uzavřenými okny, venkovními dveřmi nebo jinými zjevnými otvory. Pojištěný je povinen po pojistné události neprodleně učinit opatření, aby ke stejné škodě nemohlo dojít při dalším působení srážek.
5. Ujednává se, že odchylně od odst. (31), Čl. IX., ZPP P-150/05 pojistitel poskytne plnění z jedné a ze všech pojistných událostí nastalých v průběhu jednoho pojistného roku do výše 200 000 Kč se spoluúčastí ve výši 5 000 Kč i v případě, že škoda na pojištěných věcech nastala záplavou, při níž nedošlo k vytvoření souvislé vodní plochy, ale pouze jedná-li se o zpětné vystoupení kapaliny z odpadního potrubí, které bylo způsobeno zahlcením venkovní kanalizace v důsledku atmosférických srážek, povodně nebo záplavy.
6. Ujednává se, že odchylně od odst. (29), Čl. IX., ZPP P-150/05 se za vodovodní zařízení považují i střešní žlaby a vnější dešťové svody. Pro toto odchylné ustanovení se sjednává maximální roční limit pojistného plnění<sup>3)</sup> ve výši 200 000 Kč se spoluúčastí ve výši 5 000 Kč.
7. Dále odchylně od ZPP P-150/05, Článku II., odst. (2), písm. e), bodu i), ii) vzniká právo na plnění za poškození nebo zničení potrubí, topných těles vodovodních zařízení včetně armatur, kotlů, nádrží a výměňkových stanic vytápěcích systémů, došlo-li k němu i jinak než přetlakem nebo zamrznutím kapaliny v nich. Součástí pojistného plnění se sjednává i doložitelný únik vody z poškozených nebo zničených výše uvedených vodovodních zařízení. Ostatní ustanovení Článku II., odst. (2), písm. e), ZPP P-150/05 zůstávají v platnosti. Pro toto odchylné ustanovení se sjednává maximální roční limit pojistného plnění<sup>3)</sup> ve výši 100 000 Kč se spoluúčastí ve výši 5 000 Kč.

#### **Zvláštní ujednání vztahující se k pojištění pro případ odcizení:**

1. Pro účely pojištění uvedeného pod pořadovým číslem 1., tabulky č. 2.2.1. (pojištění pro případ odcizení), Čl. II. tohoto dodatku k pojistné smlouvě platí ustanovení odst. (5), Čl. IX., ZPP P-200/05.  
Ujednává se, že bude za překonání konstrukčního upevnění a překonání překážky ve smyslu odst. (5), Čl. IX., ZPP P-200/05, pro potřeby tohoto pojištění, považováno i zapuštění v zemi min. 30 cm nebo specifické vlastnosti jako jsou velká hmotnost a nadměrné rozměry, v případě hydrantů a hasicích přístrojů, i násilné porušení plomby.

#### **Zvláštní ujednání pro pojištění odpovědnosti:**

1. Činností nebo vztahem dle čl. I. odst. (1) ZPP P-600/05 jsou činnosti nebo vztahy pojištěného, které vyplývají ze zákona č. 128/2000 Sb., o obcích ve znění pozdějších předpisů.
2. Odchylně od čl. IV. odst. 2 písm. d) ZPP P-600/05 se pojištění vztahuje i na odpovědnost za škodu způsobenou v souvislosti s poskytováním sociálních služeb na základě zákona č. 108/2006 Sb., v platném znění.

3. Ujednává se, že pojištění se vztahuje i na odpovědnost pojištěného za škody vzniklé jinému nezákonným rozhodnutím nebo nesprávným úředním postupem:
- při výkonu státní správy, který byl na pojištěného přenesen zákonem;
  - při výkonu veřejné správy v samostatné působnosti svěřené pojištěnému zákonem.
- Z pojištění odpovědnosti za škodu ve výše uvedeném rozsahu má pojištěný právo, aby za něj pojistitel odchylně od čl. I., odst. 2, písm. a) ZPP P-600/05 uhradil v případě vzniku pojistné události rovněž škodu, která nemá povahu škody na zdraví, na životě nebo na věci ani z takové škody nevyplývá. Retroaktivní datum pro pojištění cizích věcí užívaných dle doložky DODP4 dle bodu 2. je 01.04.2007.
4. Ujednává se, že odchylně od čl. VII., odst. 1, písm. b) VPP P-100/09 se pojištění vztahuje rovněž na odpovědnost obce za škodu vzniklou následkem zásahu veřejné správy v rozsahu vyplývajícím z § 24 zákona č. 553/1991 Sb., o obecní policii.
5. Sjednává se sublimit<sup>7)</sup> pojistného plnění ve výši 5 000 000 Kč, který je společný pro ujednání dle bodů 3. a 4. tohoto článku dodatku pojistné smlouvy.
6. Pojištění odpovědnosti za škodu dle tohoto dodatku pojistné smlouvy nahrazuje pojištění odpovědnosti pojištěného, sjednaná k datu účinnosti 01.01.2004, která dnem 31.03.2007 zanikají. Pojistitel povinen poskytnout z pojištění obecné odpovědnosti za škodu pojistné plnění nejen za předpokladu uvedeného v poznámce tabulky 2.5.1., ale také za předpokladu, že jsou současně splněny následující podmínky:
- v době trvání pojištění vznikla škoda v důsledku právní skutečnosti, která nastala v době od 01.01.2004 do 31.03.2007,
  - poškozený poprvé písemně uplatnil nárok na náhradu škody proti pojištěnému v době trvání pojištění,
  - pojištěný uplatnil nárok na plnění vůči pojistiteli do 60 dní po zániku pojištění.
7. Limit pojistného plnění činí 20 000 000,- Kč, avšak na úhradu jedné pojistné události a všech pojistných událostí, u nichž k porušení právní povinnosti, v jehož důsledku škoda vznikla, došlo v době od 01.01.2004 do 31.03.2007, poskytne pojistitel v rámci limitu pojistného plnění pojistné plnění do výše limitu respektive sublimitů, platných v této vymezené době, maximálně však do výše 5 000 000 Kč.
8. Odchylně od Čl. IV., odst. (2), písm. d), ZPP P-600/05 se sjednává dodatkové pojištění odpovědnosti za škodu na majetku nebo na zdraví, kterou způsobí osoba vykonávající veřejnou službu ve prospěch pojištěného Statutární město Mladá Boleslav nebo která bude takové osobě při výkonu veřejné služby způsobena (dále jen „dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu veřejné služby“).
- Pro účely tohoto dodatkového pojištění odpovědnosti z výkonu veřejné služby je pojištěným také:
- Úřad práce České republiky (Česká republika),
  - osoba vykonávající veřejnou službu ve prospěch pojištěného, na kterého se vztahuje toto dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu veřejné služby.
- Sublimit pojistného plnění (horní hranice pojistného plnění z jedné pojistné události a ze všech pojistných událostí vzniklých během jednoho pojistného roku), který se sjednává v rámci limitu pojistného plnění pro pojištění odpovědnosti za škodu, činí pro toto dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu veřejné služby 5 000 000 Kč.
- Spoluúčast pojištěného na plnění z každé pojistné události činí pro toto dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu veřejné služby ve výši 3%, min. 500 Kč.
- Pojištění v rozsahu předcházejících odstavců tohoto bodu zvláštních ujednání se sjednává s retroaktivním datem 01.06.2009.
9. Pojištění odpovědnosti za škodu se vztahuje i na odpovědnost za škodu na majetku nebo na zdraví, kterou způsobí osoba vykonávající dobrovolnickou službu (která není dobrovolnickou službou podle zákona č. 198/2002 Sb.), a to na základě smlouvy uzavřené s městem pojištěným touto pojistnou smlouvou nebo která bude takové osobě při výkonu takovéto dobrovolnické služby způsobena (dále jen „dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu dobrovolnické služby“).
- Pro účely tohoto dodatkového pojištění odpovědnosti z výkonu dobrovolnické služby je ve vztahu k odpovědnosti za škodu, kterou způsobí osoba vykonávající dobrovolnickou službu jiné osobě, pojištěným také osoba vykonávající dobrovolnickou službu na základě smlouvy o výkonu dobrovolnické služby uzavřené s městem pojištěným touto pojistnou smlouvou.

Sublimit pojistného plnění (horní hranice pojistného plnění z jedné pojistné události a ze všech pojistných událostí vzniklých během jednoho pojistného roku), který se sjednává v rámci limitu pojistného plnění pro pojištění odpovědnosti za škodu, činí pro toto dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu dobrovolnické služby 5 000 000 Kč.

Spoluúcast pojištěného na plnění z každé pojistné události činí pro toto dodatkové pojištění odpovědnosti z výkonu dobrovolnické služby ve výši 3%, min. 500 Kč.


Pojištění v rozsahu předcházejících odstavců tohoto bodu zvláštních ujednání se sjednává s retroaktivním datem 01.06.2009.

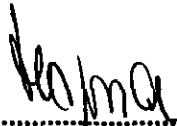
#### **Článek VI. Závěrečná ustanovení**

1. Tento dodatek k pojistné smlouvě nabývá účinnosti dne **01.09.2013**.
2. Pojištění je sjednáno na dobu neurčitou.
3. Ostatní ujednání pojistné smlouvy a jejích předchozích dodatků se nemění.
4. Tento dodatek k pojistné smlouvě byl vypracován ve 4 stejnopisech, pojistník obdrží 1 stejnopis, pojistitel si ponechá 2 stejnopisy a pojišťovací makléř obdrží 1 stejnopis.
5. Stejnopis tohoto dodatku k pojistné smlouvě, který obdrží pojistník, je zároveň potvrzením o uzavření pojistné smlouvy (pojistkou) ve smyslu zákona o pojistné smlouvě.
6. Tento dodatek k pojistné smlouvě obsahuje 10 stran a 1 přílohu. Jeho součástí jsou pojistné podmínky pojistitele uvedené v Čl. I., odst. 2. tohoto dodatku k pojistné smlouvě.

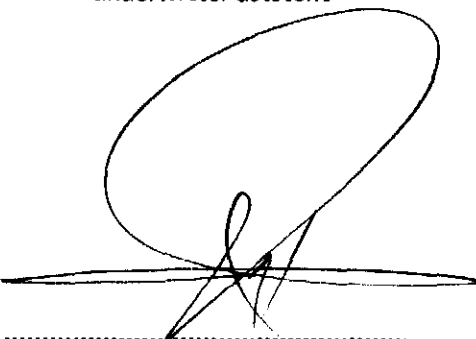
Výčet příloh: Příloha č. 1 - Seznam pojištěných budov a staveb.

Za pojistitele  
V Praze dne: 30.08.2013

  
Petra Procházková  
underwriter asistent

  
Radek Horyna  
underwriter

Za pojistníka  
V Praze dne: 30.08.2013

  
MUDr. Raduan Nwelati  
primátor Statutárního města  
Mladá Boleslav



**Statutární město Mladá Boleslav - seznam pojištěných nemovitostí**

Poř. číslo	Nemovitost
1	Budova magistrátu, Komenského n. 61
2	Budova magistrátu, Staroměstské n. 69,70
3	Administrat. budova (vodár.věž), Komensk.n. 128
4	Areál Poplužního dvora, Svatovítská 97
5	Nemovitost "Modrá hvězda", Jiráskova 1320
6	Budova Sboru Českých bratří, Českobratrské nám. st.p.258
7	Kino Fórum, V.Klementa 1296/II
8	Knihovna, V.Klementa 1229
9	Městské divadlo, Palackého 263, včetně opon a dalšího příslušenství
10	Domov důchodců, Olbrachtova 1390/II
11	Dům pečovat. služby, Na Radouči 1081
12	Penzion, Na Radouči 1324
13	Dům pečov. služby, Havlíčkova 71
14	Městský stadion čp.1118 - soubor všech budov a staveb měst.stadionu včetně sportovišť a veškerého příslušenství
15	Komenského nám. 76 (1.ZŠ)
16	Komenského nám. 117 (1.ZŠ)
17	Komenského nám. 91 (2.ZŠ) - soubor budov a staveb včetně veškerého příslušenství
18	Komenského nám. 94 (2.ZŠ)
19	Laurinova 905 Beneš.(3.ZŠ)
20	Žižkova 1327 - budova školní jídelny (u 3.ZŠ)
21	Svatovítská 574 (4.ZŠ) - budovy a stavby včetně sportovišť a veškerého příslušenství
22	Dukelská 1112 (5.ZŠ)
23	Jilemnického 1152 (6.ZŠ) - soubor budov a staveb včetně sportoviště a veškerého příslušenství
24	ZŠ Václavkova 1082 (7.ZŠ) - soubor budov a staveb vč.příslušenství
25	Václavkova 1083 - kuchyně u 7.ZŠ
26	Václavkova 1040 (8.ZŠ) - soubor budov a staveb vč.příslušenství
27	Víceúčelové hřiště a atletický ovál včetně příslušenství v areálu 7. a 8. ZŠ, Václavkova 1082 a 1040
28	17.lístopadu 1325 (9.ZŠ) - soubor budov a staveb včetně sportovišť a veškerého příslušenství
29	V.Klementa 601
30	Ekonomická škola, T.G.Masaryka 14 (budova školy)
31	Bakovská 7, budova školy vč. kotelny a olej.hospod.
32	Víceúčelové hřiště s umělohm.povrchem u Masarykovi ZŠ v Debři, Bakovská 7, Debř nad Jizerou
33	Železná ul. 107 včetně reliéfu ve vstup.chodbě a dalšího příslušenství
34	Na Karmeli čp. 206 - budova ISS Konvikt
35	MŠ, Dukelská ul. 1165 (7.MŠ)
36	MŠ, Nerudova 797 (8.MŠ)
37	MŠ, Havlíčkova ul.1000 (14.MŠ)
38	MŠ, Havlíčkova ul. 1000 (14.MŠ) - admin.část s kuchyní
39	MŠ, Havlíčkova ul. 1000 (14.MŠ) - kryt
40	MŠ, MB-Sahara, Borová 276 (16.MŠ)
41	MŠ, Vodárenská 67, MB-Čejetice
42	MŠ, Debř 85
43	MŠ, U Stadionu 908 (4.MŠ)
44	MŠ - ŠJ, U Stadionu 907 (4.MŠ)

Poř. číslo	Nemovitost
45	MŠ, Na Celně 1117(9.MŠ) - budova a stavby včetně pískovišť a příslušenství
46	MŠ, S.K.N. 1201(17.MŠ)
47	MŠ, Havlíčkova 1152 - 1153 (18.MŠ)
48	MŠ, Novákova 1143/III
49	Dům dětí a mládeže, Purkyňova 224
50	Klubovna, Štěpánka 1302/III
51	Vodácká klubovna, Krásná louka
52	Hudeb.pavilón, Na Výstavišti bez. čp.
53	Hudeb.pavilón, Na Štěpánce bez. čp.
54	Kolumbár. na hřbitově v Debři
55	Kaple na hřbitově v Debři
56	Obytný dům, Staroměst.n.92/1
57	Obytný dům vč.přístřešku a oplocení, Ptácká 1340-41
58	Provozní budova skládky Michalovice
59	Admin.budova - areál zahradnictví Dubce
60	Kotelna - areál zahradnictví Dubce
61	Provozní budova u skleníků, areál zahradnictví Dubce
62	Provozní budova parku, J.Palacha 1262/II
63	Kaple na Starém hřbitově
64	Vrátnice na Starém hřbitově
65	Obřadní síň na Novém hřbitově
66	Prov.soc.domek na Novém hřbitově
67	Dům, Husova 214 (předprodej divadlo a ubytovna)
68	Prodejna, Jaselská ul. č.parc.226
69	Skleníky vč.provozní bud., zahradn. DDM v MB, Jaselská ul.
70	Provozní budova, areál zahradn. DDM v MB, Jaselská ul.
71	Nemovitosti - kaple a dva provozní objekty hřbitova, Čejetice
72	Pět kolumbárií - hřbitov, Pezinská ul.
73	Požární zbrojnice Podlázky č.parc.419/2
74	Dřev.chatka, Podlázky č.parc. 640 u hradu Michalovická Putna
75	Budova býv.sokolovny včetně oplocení, Podlázky 23
76	Budova skladu, Podchlumí 97
77	Dvougaráž Debř č.parc.448
78	Budova, Tovačovského ul.163
79	Čerpací stan.biopl. se spal.zařízením - skládka Michalovice
80	Nemovitosti areálu sběrného dvora Sever
81	Jaselská čp. 118/IV, Mladá Boleslav (Jednota)
82	Starofarní čp.152/II, Mladá Boleslav
83	Palackého čp. 68/II, Mladá Boleslav (měst.policie)
84	Václavkova čp.772/II, ML.Boleslav
85	Nám. Míru čp. 1387/III, ML.Boleslav
86	Staroměstské nám. 150/I, ML.Boleslav
87	Havlíčková čp. 887/II, ML.Boleslav
88	Sadová čp. 718/II, ML.Boleslav (DPS)
89	Na Šafrancích čp. 1317/III, ML.Boleslav
90	Ptácká čp. 162/IV, ML.Boleslav (ubytovna)
91	Podchlumí čp. 120, ML.Boleslav (přístřeší pro neplatiče)
92	Krajčřová čp. 117/I, ML.Boleslav
93	Krajčřová čp. 120/I, ML.Boleslav (ubyt. pro svobodné matky)
94	Bělská čp. 118/I, ML.Boleslav (ubyt. pro svobodné matky)
95	U Cukrovaru čp. 27, ML.Boleslav - Čejetický (na stp. 102)
96	Vodárenská čp.3, ML.Boleslav - Čejetice (služ. Měst.policie)
97	Služebna měst.pol., požární zbrojnice na stp. 20, Bezděčín

Poř. číslo	Nemovitost
98	Služebna měst.pol., Debř nad Jizerou čp. 296
99	Garáž v ul. Na Vandrovce na stp. 2762
100	Sokolovna Debř nad Jizerou čp. 64
101	Jaselská čp. 1304/II, Mladá Boleslav (Fokus)
102	Budova klubovny v Zalužanské ul.bez čp., na stp. 6849
103	Budova ubytovny - Čechova ul.773
104	Sportovní duhové hřiště ČEZ včet.příslušenství, Ml.Boleslav parc.č. 655/1
105	Hájovna, Březno u Mladé Boleslavi čp. 58
106	Soubor staveb a věcí dle projektu EU č. CZ.1.15/3.1.00/91.00789 - Revitalizace Staroměstského náměstí (jedná se zejména o veřejné a slavnostní osvětlení, fontány a vodní kaskády včetně technologie, architektonických prvků a soch. Prvky drobné arch., mobiliář (lavičky, odpadkové koše, stojany na kola, atd.) - území České republiky, místa, na kterých se prokazatelně nachází majetek pojištěného.
107	Všechny další budovy a stavby (i byty a nebytové prostory dále i sochy), které jsou ve vlastnictví Statutárního města Mladá Boleslav nebo cizí, které pojištěný po právu užívá. Vše včetně stavebních součástí a příslušenství (např. sochy atd.). Místem pojištění je území České republiky, místa, na kterých se prokazatelně nachází majetek pojištěného.
108	Soubor staveb a věcí dle projektu CZ.1.15/3.1.00/1a.01441 - Revitalizace parku Výstaviště, Mladá Boleslav, v celkové hodnotě 11,500.000,-Kč. Jedná se zejména o povrchy komunikací a zpevněné plochy, veřejné osvětlení, kašnu "Rodáků" se sochou a technologií, instalovaný mobiliář (pítka, vývěsní skříň, lavičky, odpadkové koše, stojany na kola, květináky, atd.). Místem pojištění je území České republiky, místa, na kterých se prokazatelně nachází majetek pojištěného.
109	Soubor staveb a věcí dle projektu EU č. CZ.1.15/3.1.00/1a.01445 - Revitalizace lokality Ptácká (jedná se zejména o veřejné osvětlení, světelné signalizační zařízení, prvky drobné architektury, objekt Podstupenského pramene, objekt výtahu, tělesa komunikací pro pěší, cyklistickou a automobilovou dopravu, opěrné zdi atd.) . Místem pojištění je Ptácká ul., Mladá Boleslav, PSČ 293 01, Česká republika a místa, na kterých se prokazatelně nachází majetek pojištěného dle uvedeného projektu.